

卡特同贝京会谈结束

双方讨论了以色列的新建议 贝京说卡特认为以色列的建议是

“和平的公正基础”

【美联社华盛顿十二月十八日电】美国总统吉米·卡特昨晚说以色列提出的有关谈判的新建议是对解决中东问题的“重大贡献”。

卡特在结束他同以色列总理贝京的第二轮也是最后一轮会谈时，保证美国在谋求一项和平协定的努力中将继续给予合作。

卡特通过白宫发表的正式声明还对贝京同萨达特直接进行会谈表示欢迎，贝京打算在今后十天同这位埃及总统在埃及举行会谈。

万斯国务卿在卡特同贝京举行会谈之后对记者说：“我认为我们正走在通往和平的道路上。”

万斯向记者宣读了白宫的声明，他强调指出，美国认为以埃谈判是为实现“公正和全面的和平”这个更大的目标而作的努力的一部分。

万斯不肯回答记者们提出的问题。他说卡特希望获知萨达特和贝京今后“在共同谋求实现全面和平方面”取得的新进展。

他说：“总统同他们一样有决心实现给这个长期受到误解和战争祸害的地区带来和平的历史使命。”

【美联社华盛顿十二月十八日电】以色列总理贝京今天晚上在同卡特总统进入第二轮会谈时对记者说：“形势是好的，形势是令人满意的。”

安排这次白宫会晤是为了让卡特能够向贝京转达埃及总统萨达特对贝京关于西奈和约旦河西岸的和平建议初步作出的答复。

消息灵通人士说过，作为制订和平条款的交换条件，以色列愿意把西奈的大部分土地让给埃及，而在北边的阿里什到蒂朗海峡的沙姆沙伊赫之间保留一条安全走廊。

据一些不愿透露姓名的人士说，以色列还愿意让生活在(约旦河)西岸和加沙的巴勒斯坦阿拉伯人实行公民自治。

卡特在迎接贝京总理时说：“重要的是让这种势头继续下去。”

【法新社华盛顿十

二月十七日电】以色列总理贝京今晚在这里说，他将在星期四(二十二日)或星期五，或者下周初访问埃及。

【合众国际社华盛顿十二月十八日电】贝京总理今天宣布，以色列的中东和平计划包括这样一个建议：通过民主选举给被占领的约旦河西岸的巴勒斯坦阿拉伯人以自管。

贝京提出了关于他周末同卡特总统讨论的和平主动行动的初步正式细节。他说，根据他的计划，阿拉伯人和犹太人“都有权”在西岸定居。

他说，卡特认为这个建议是“和平的公正

基础”。

【法新社华盛顿十二月十八日电】正在访问的以色列总理贝京今天在这里说，卡特总统已同意以色列的中东和平建议。

贝京在一次电视实况讲话中说，卡特认为以色列的这些建议是“谈判的良好基础”。

贝京将会晤瓦尔德海姆

【路透社联合国十二月十七日电】消息灵通人士今天说，以色列总理贝京在结束了同卡特总统举行的会谈之后，星期一(十二月十九日)将同联合国秘书长瓦尔德海姆在纽约会商。

萨达特下令

关闭世界和理会驻开罗办事处

【合众国际社开罗十二月十八日电】萨达特总统今天说，他已下令让亲苏联的世界和平理事会关闭它驻开罗的办事处，并指责说，这个机构的主席听命于莫斯科。

萨达特在对以布拉格为基地的该组织采取

行动——对苏联和亲共产党的办事处发出了的一系列关闭令的最新命令——时说，“那些自称为世界和平理事会的人的滑稽剧已经暴露出来。”萨达特在对开罗的《十月》周刊记者发表谈话时说，“我决定解散埃及的和平理事会，因为它是一个共产党的理事会。”

“它的主席去莫斯科旅行以便提供情报，并接受指示。”

该理事会主席是国会议员哈立德·毛希丁，他同萨达特一样是一九五二年推翻埃及王朝的所谓“自由军官运动”的成员。

萨达特指责这个理事会的办事处给“莫斯科提供材料，并诽谤埃及人民”。

巴勒斯坦解放组织拒绝贝京建议

【美联社贝鲁特十二月十八日电】巴勒斯坦解放组织今天拒绝了以色列总理贝京提出并为美国总统卡特接受的中东和平建议。

巴勒斯坦解放组织

合众社说叙利亚反对萨达特的宣传运动升级

【合众国际社大马士革十二月十八日电】(记者：萨勒瓦·乌斯图瓦尼)叙利亚今天使它反对埃及总统萨达特的宣传运动升级，巴勒斯坦解放组织的一位高级领导人则暗示，如果萨达特与以色列单独达成一笔交易来建立一个巴勒斯坦国的话，这位埃及领导人可能从背后挨一枪。

大马士革电台广播了在叙利亚首都迎宾馆外面举行的一次群众集会上政治领导人发表的评论和讲话。官方的叙利亚阿拉伯通讯社估计参加集会的人有五十多万人。

在集会前，叙利亚

和巴勒斯坦领导人就如何对付埃及和以色列对话问题在大马士革进行了高级政治磋商。这次集会也同开罗和华盛顿安排萨达特和贝京总理举行第二次会谈的行动相巧合。

阿卜杜勒·拉赫曼·赫莱法维总理对鼓掌、高呼口号的人群说，叙利亚决不向他所称的美一以解决方案妥协。

他还呼吁阿拉伯世界和苏联、其他共产党国家之间以及阿拉伯世界和解放运动之间建立更紧密的关系。

大马士革电台激烈提高了它的对萨达特的尖锐抨击。

巴勒斯坦组织在黎巴嫩的南部港口西顿和贝鲁特正南沿海城镇基督教达穆尔村也举行了规模较小的集会。

法塔赫游击队组织仅次于阿拉法特的第二号人物萨拉赫·哈拉夫对科威特日报《舆论报》的记者说：“萨达特将对巴勒斯坦人无所作为，除巴勒斯坦解放组织以外，没有任何组织有权代表巴勒斯坦人”。

法塔赫的这位领导人警告萨达特不得作这样的交易，他暗示萨达特遭到暗杀的可能性，并说“企图强加在巴勒斯坦人民头上的任何东西都可能以一粒子弹而结束”。

专稿
格韦茨曼
稿变

《贝京告诉美国他愿意把西奈让给埃及

并允许阿拉伯人在加沙地带和约旦河西岸实行自治》

【本刊讯】美《纽约时报》十二月十七日刊登伯纳德·格韦茨曼自华盛顿发给该报的一篇专稿，题目是《贝京告诉美国他愿意把西奈让给埃及并且允许阿拉伯人在加沙地带和约旦河西岸实行自治》，《谋求防御区》，《据说建议中包括军事安排——卡特给萨达特打电话》，摘要如下：

贝京总理今天对卡特总统说，为了响应萨达特总统为和平采取的主动行动，以色列准备把对西奈半岛的所有主权归还给埃及并且让巴勒斯坦人掌管在约旦河西岸和加沙地带的内政。

在白宫参加卡特同贝京举行的为时两小时的会谈的人后来说，根据以色列的最新和平建议，以色列将同埃及谈判在西奈同以色列交界的边境一带保持一个安全走廊的权利问题，由于战略上的原因以色列的军事力量将留在约旦河西岸。

在这项新的计划中没有涉及到叙利亚、约旦或巴勒斯坦解放组织问题。

叙利亚、约旦和巴勒斯坦解放组织都没有参加萨达特为谈判实现中东和平的初步条款而召开的开罗会议。

参加这次会谈的人说，贝京的计划显然对以色列早些时候的一些建议进行了修改。贝京将在同萨达特再次举行会谈时亲自把这项计划交给萨达特。

白宫说，卡特没有马上对贝京的这些主张发表意见，但是在同这位以色列领导人会谈以后他打电话给萨达特总统同他讨论了这个问题。

以色列领导人前来华盛顿是为了取得卡特对这项计划的支持，然后再在本周在开罗开始的初步和平会谈中提交给埃及人考虑。

但是关于约旦河西岸和加沙地带的这些建议看来很可能给阿拉伯人引起问题，因为这些建议要求以色列的部队继续驻在这个地区，而且似乎排除了把约旦河西岸归还给约旦或允许巴勒斯坦人享有主权的可能性。

贝京政府一直坚持约旦河西岸在历史上是以色列的一部分，因为在这块土地中间有犹太人的古代地方朱迪亚和萨马利亚。因此贝京政府过去除了拒绝考虑外国控制约旦河西岸和加沙地带以外，没有就这两个地区的问题提出过任何正式的建议。

贝京提出关于约旦河西岸的建议是为了让萨达特能够向其他阿拉伯人表明，在开罗会议上他所谈判的不仅仅是一项阿一以协议问题。

——*——

性。”

统一的新闻局领导人马吉德·阿布·沙拉尔发表声明说，“贝京的计划旨在确保以色列继续对西岸和加沙地区的军事占领具有巴勒斯坦、阿拉伯和国际的合法

这项声明说，“这项建议之所以不能接受，是因为它是以犹太复国主义的原则为基础，其目的是拒绝巴勒斯坦人民在巴勒斯坦解放组织领导下组成他们自己的国家的权利。”

美刊《设法支撑波兰摇摇欲坠的政府》

【本刊讯】美国《商业周刊》十二月十九日的一期刊登一篇文章，题为《设法支撑波兰摇摇欲坠的政府》，全文如下：

对波兰共产党首脑盖莱克的不满情绪现在很可能进入冬季。准备圣诞节筵席用的东西摆满了波兰的食品柜。然而到了一月，食品，特别是肉，以及煤的供应不足就会表现出来。

如果这样，就会出现麻烦。一九七〇年，暴乱将哥穆尔卡推下了共产党领导岗位。这次，一个奇怪的“财团”正在设法挽救盖莱克和波兰的经济：西德总理施密特刚刚到过华沙，许下了更多的援助。美国商务部长克雷普斯也接踵而至，签订了三亿美元的贷款协定，另外还考虑再给两亿美元的贷款，可能是

用于向美国增购粮食的。

然而最富于戏剧性的发展是这位共产党独裁者得到教皇的祝福以及作出“积极贡献”的承诺。没有一个人确知莫斯科在所有这些问题上持什么态度，只不过可以设想，克里姆林宫不希望波兰出麻烦。假如发生罢工和骚乱，那几乎立即会“召请”苏联进行武装干涉。

真实的情况是，波兰的共产主义破产了。从正统的共产主义观点来看，盖莱克已越来越委身于西方首都。他现在欠西方大约一百二十亿美元，仅对西方的还债率（还本付息款额在出口额中所占的比例）就达百分之三十。盖莱克为了使他本国工人不反对当局，不得不请求教会帮忙。去年六月，当盖莱克想停发带

来经济灾难的食品补贴时，工人们奋起反抗。政府在二十四小时之内就撤销了自己的命令。

停滞。按照西方的观点来看，波兰这个东欧最大的国家和潜在最富有的国家之一，完全是处于停滞之中。没有什么迹象能证明，酝酿已久的采矿业和制造业计划项目终将付诸实施。然而，设法支撑盖莱克政权几乎是每个人的既得利益所在。如果波兰爆发任何重大事件，都会迅速引起俄国人的干涉。今年头六个月对波兰的贸易有两亿二千万美元顺差的西德，认为和平的华沙是平静的东欧所必不可少的要素。

美国的计划人员长期以来希望波兰的共产党政权逐步演变到比较温和一些。甚至连梵蒂冈都希望，盖莱克将以天主教对教育的影响来换取同波兰最重要的机构（除共产党以外）的停战。然而，波兰的工人

和农民的抑郁心情可能会打乱外交官和宗教人士的如意算盘。一位东欧问题观察家说：“一个在肉店排队的愤怒的家庭妇女，就可能瓦解这全部事情。”

波恩、华盛顿和梵蒂冈都坚持说，挽救盖莱克的努力并不是特意协调的，至少不是由西方特意协调的。但是，为卡特总统从十二月二十九日开始的四大洲之行修订的日程表安排他首先去华沙。

即使这些努力能拯救盖莱克，也难以看出这个政权将走向何方。越来越多的迹象表明，波兰经济政策必须作出重要转折。另一方面，盖莱克正在对教会作出的让步，是波兰共产党所不能方便地适应的。

问题在于，一个东欧国家的政府必须在大程度上符合共产主义的教义，才能生存下去。自从一九六八年的布拉格之春（当时想要建立一种新的共产主义的捷克人被俄国坦克镇压了下去）以来，这个问题还一直未曾提出过。

【本刊讯】英国《苏联问题分析家》十一月二十四日刊登一篇文章，题为《苏联一面高谈和平，一面准备战争》，摘要如下：

某些西方政治评论家有一种倾向：藐视苏联民防活动愈演愈烈的迹象。他们说，第一，这种活动在苏联并不受重视，第二，它对西方没有多大意义。其实，他们这两点看法都是不对的。

最近，苏联在开展广泛的民防演习，而军队则在专门设有受核攻击的条件下实习接受训练。但这不光是军队的事。预备役名单上的军官被安置到大工厂里组织民防演习。在检验部队为应付战争爆发而做的准备情况的比赛中成绩优异的基辅一家工厂，自己有一个“定期实行专门演习和训练的极好的小型训练场”。

地方电台的广播反复提醒苏联人民说需要做好应付最坏情况的准备。例如在爱沙尼亚，连农业科学院也没有漏掉。塔林电台（一九七七年二月二十五日）采访了农业科学院负责民防课程的头头，此人讲述了对所有大学生进行义务训练和测验的情况。

为未来制定的计划包括实习“假想的敌人进攻时期的任务”，这需要农业科学院完全撤出。甚至一些更细致的准备工作也在进行中。塔林电台四月二十二日向公民们宣布：“国家经济计划部门已经在采取措施，要在平时建设新的贮存食品和其它产品的仓库和基地。”

无论民防训练是否真正有效，在勃列日涅夫正向西方表白爱好和平的言论与从心理上使苏联人民为战争做准备的行动之间，显然有严重差距。

文英章刊

《苏联一面高谈和平，一面准备战争》

《勃列日涅夫“依靠药物针剂”》

苏联主席、党领导人勃列日涅夫未能出席在莫斯科举行的最高苏维埃会议以及推迟他准备在今天同西德前总理勃兰特会晤，必然使人们再次对他的健康状况进行猜测。他今天已满七十一岁。

甚至那些有机会从近处观察他活动的人所传出的关于他的情况的消息也是有矛盾的。最近看到他的一些人说，他精神焕发，充满活力。

另一些人则声称，他仅仅是靠打针才得以同外国贵宾进行会晤或在公共场合露面。

一位最近访问西欧、自称接近克里姆林宫统治阶层的上层人物的苏联人说，勃列日涅夫现在仅仅是靠经常性的药物护理才得以“继续工作下去”。

他说，现在主持日常工作并决定某人能不能会见勃列日涅夫的是六十五岁的契尔年科。

【路透社莫斯科十二月十六日电】苏联半官方人士今天说，本周末出席议会会议并取消其它预定活动的苏联领导人勃列日涅夫“稍感不适”。这些人士说，勃列日涅夫正在休息。

合众国际社报道苏联今年犹太人外移人数增多

【合众国际社莫斯科十二月九日电】现在被允许从苏联移居国外的苏联犹太人的数量不断增加，西方外交官把此说成是莫斯科企图使它在贝尔格莱德会议上的形象变得好一些。

据设在日内瓦的希伯来移民救济协会说，到今年十一月底，离开苏联的犹太人达一万四千八百人。这个数字超过一九七六年的总数。

在莫斯科的西方外

交人士今天说，一九七七年移居的总数将比一九七六年高百分之二十到百分之三十。

这个设在日内瓦的组织报告说，在今年头半年中，移居的速度不快，但是，到八月份，被允许离开苏联的犹太人的总人数上升到一千四百七十人。

九月份，这个数字上升到一千六百二十二人，到十月份数字跳到了一千八百五十人。

科尔就西德间谍事件要求国防部长辞职

他说因为勒伯尔掩饰了西德历史上最大的间谍丑闻

【合众国际社波恩十二月十四日电】反对党基督教民主联盟主席科尔，今天要求国防部长勒伯尔辞职，因为他掩饰了西德历史上最大的间谍丑闻。

科尔还指责施密特总理参与为国防部间谍集团对北约造成的损害的规模掩饰了十八个月。在这个集团中的三名间谍已在一九七六年六月被捕，但是，在一家报纸十二日说他们送给东德的机密，对西方联盟造成巨大损害以前，当局一直说他们是一些小间谍。

科尔没有要求施密特也辞职，但是执政的社会民主党议会党团领袖赫伯特·魏纳说，科尔企图通过攻击勒伯尔来搞垮施密特。

科尔在一项声明中说，“总理也负有责任。鉴于这个事件的规模，总理在他的部长不采取任何行动时不应旁观了一年半。”

在政府今天的例行记者招待会上，发言人伯林坚持说，施密特在

看到十二日的《法兰克福汇报》根据政府的一份报告所写的报道之后才知道这个间谍案件的规模。记者们听到他这种说法都感到吃惊。

一位不相信这种说法的记者要求伯林说明这句话，伯林说，“总理怎么能比勒伯尔知道得更多呢？”

伯林说，司法部长福格尔在今天的内阁会议上宣读了首席检察官雷布曼的一项声明，声明说，这个案件比三年前使勃兰特辞去总理职务的纪尧姆案件还要大。伯林在记者招待会上说，施密特在内阁会议上没有企图贬低间谍案的严重性。他说，施密特问，是否可以重新审查国防部的保密安排。

【美联社波恩十二月十四日电】勒伯尔今天在西德联邦议院防务委员会作证约九十分钟。会议不让记者参加，但是反对党发言人魏斯基尔希说，勒伯尔向委员会谈的情况没有超过他在昨天向报界透

露的情况。

勒伯尔昨天对记者们说，他已命令军事情报人员查明是谁把关于间谍丑闻的消息透露给法兰克福那家报纸的。

【路透社波恩十二月十四日电】这个案件是涉及在波恩高级职位中进行活动的东德间谍的几个案件里的最新一个，它使政府极为难堪。

国防部长勒伯尔今天被召到有各党议员参加的议会防务委员会提出他的说法。

反对党议员在这次秘密会议之后说，勒伯

尔的讲话是“躲躲闪闪的，不完整的”。

保守的《世界报》说，勒伯尔的“滑稽”语调表明他神经紧张，他不能胜任。几家报纸一致认为他应辞职。

勒伯尔已暂时停止了卢策夫人的上司拉布斯的工作。保守的批评者想要知道，为什么军事机密文件保存在拉布斯的司里。他是国防部社会福利司司长，这个司负责住房和年金这样的事务。

【法新社波恩十二月十四日电】西德总理施密特今天第一次正式评论了所透露的三名东德间谍打进他的国防部一事，他警告说，不应轻视这个事件。施密特是在今天的内阁会议上讲这番话的。

美中央情报局裁减旧人员雇用新人员

【合众国际社华盛顿十二月三日电】一些有资格的人士今天说，中央情报局正在进行大规模的清洗，到明年，中央情报局的这个保密部门清洗的人员可能多达一万名。

虽然中央情报局的工作人员数目是保密的，但据估计，它的保密部门目前雇用了四千

至五千名人员，其中有一半人在现场工作，有一半人担任支援工作。根据这一标准，清洗工作将使得人员削减百分之二十或二十五。

中央情报局的官方发言人向合众国际社的记者说，这次大批削减人员是为了提升一批中级官员，和雇用一批新的人员。

李光耀到曼谷同江萨会谈

【法新社曼谷十二月十五日电】新加坡总理李光耀今天飞抵这里，他将作为泰国总理江萨的客人进行三天的非正式的访问。

陪同李光耀访问的有他的夫人、拉贾拉南外长、韩瑞生财政部长、林金山国家发展兼交通部长和其他高级官员。

自从江萨政府在十月二十日执政以来，新加坡总理是第一个访问泰国的政府首脑。

【路透社曼谷十二月十七日电】新加坡总

理李光耀今天在动身回国前在记者招待会上说，他昨天同江萨的会谈是“范围广泛的、有成果的和建设性的”。

他说，自从上个月江萨将军接管政权以来，泰国同越、柬、老关系的发展是令人鼓舞的。李在谈到新加坡和柬埔寨关系时说，一旦能建立交通运输联系（要费几个月时间）时就出现贸易前景了。

李在这里的会谈主要是估量泰国局势以及在新政府领导下将来的泰新关系。

他说，已重申了几个联合项目。它们包括在这里建立养牛羊和猪的新泰饲养场以便供应新加坡；还有一个项目规定进行政府间贸易，把泰国的水果和蔬菜卖给新加坡。

【合众国际社曼谷十二月十六日电】新加坡总理李光耀在三天的泰国之行的正式活动差不多结束时，今天开始同泰国新的军事领导人进行一天会谈。李光耀和泰国总理江萨十五日晚在集塔拉达宫同泰国国王和王后一起进餐。

昨天上午，两位总理在江萨的宅邸又进行了非正式的意见交换。

外交人士说，新加坡总理希望同江萨面对面会谈区域性问题。

在过去，李光耀在泰国政府更迭后常常是

第一个去泰国访问的总理。人们知道，他是相信领导人之间的私人关系的。

【路透社曼谷十二月十六日电】新加坡代表团的一位发言人说，新加坡总理李光耀同泰国新总理江萨将军今天就地区性合作和双边合作达成了一项大致的协议。

这两位总理一整天都在一起——起先他们两人进行了一个多小时的秘密会谈，后来又同他们的部长和官员们一起举行了会谈，然后一起进午餐。

这位发言人对路透社记者说，在上午的会谈中，他们泛泛地讨论了新加坡同泰国如何更有计划地探索在政治和经济上进行长期合作的前景。

他说，他们还讨论了加强东盟并用它作为促进两国合作的手段的问题。

印度一座火力发电厂发生爆炸

【路透社新德里十二月十七日电】据今天的报纸报道，在印度西部古吉拉特邦，一座火力发电厂发生爆炸，有两名雇员受了轻伤，发电厂没有受到破坏。警方正在调查关于

有人破坏的可能性。

这座发电厂位于乌卡尔，距离沿海城镇苏拉特约九十五公里。爆炸是发生在把煤运到锅炉的传送带上。

（转载香港《文汇报》）

拉合尔支持和反对布托的群众发生冲突

警方逮捕布托的支持者

【美联社伊斯兰堡十二月十六日电】支持和反对布托总理的群众今天在此间东南一百八十英里的拉合尔举行的一场板球比赛中发生冲突。

在骚乱中，布托夫人努斯拉特·布托在靠近右耳的部分划破一个口子。她的女儿贝娜齐尔·布托向报界发表声明说，她后来被送进医院，缝上了伤口。

冲突是在卡扎菲体育场发生的，来访的英国板球队同巴基斯坦队进行比赛。比赛不得不提前五十五分钟结束。

许多人分成呼不同口号的两派，互相扔椅子和汽水瓶。体育场里有将近五万观众。

有一派人高呼“布托万岁”和“释放布托”，对立派的口号则是拥护七月五日不流血政变中把布托赶下台的军方领导人齐亚·哈克将军。拉合尔的这场冲突是在布托夫人和她女儿到达体育场观看比赛时发生的。

【法新社伊斯兰堡十二月十六日电】巴基斯坦的一些城市今天又发生了支持被监禁的前总理布托的示威，警方又逮捕了一些人。

在拉瓦尔品第和拉合尔，小批的妇女上街游行，要求释放巴基斯坦人民党领袖布托先生，她们阻断了交通，但是后来分散了，没有发生事情。

在卡拉奇，巴基斯坦人民党的骨干分子开始以四人为一批每四十八小时轮换绝食。

在布托夫人最近去过的卡苏尔、谢库普拉和古吉兰瓦拉等地，据说最近几天也抓了人。

【法新社伊斯兰堡十二月十六日电】今天正式宣布，为了镇压“反社会分子”，在旁遮普省人口最多的两个城市拉合尔和木尔坦逮捕了一千六百多人。

苏驻印贸易专员自杀

【合众国际社新德里十二月十七日电】警方报告，一名高级的苏联外交官，十六日被发现在他的马德拉斯寓所浴室中用皮带上吊。

苏联驻马德拉斯贸易专员尤谢涅夫，四十九岁，已由马德拉斯的医生宣布死亡。

苏联贸易代表团的官员对警方说，尤谢涅夫上午十时半在家中的办公室签署了一些文件，然后走上楼。他

有一段时间没有回来。

尤谢涅夫的同事在几个小时都不见他后，开始感到担心，就前往找他。官员说，他们发现这名外交官用皮带在浴室自缢。

在新德里的苏联官员拒绝对这件事置评。

尤谢涅夫是于两年前被派往马德拉斯。他曾于两个月前与家人回苏联，约于一周前返回马德拉斯。（原载香港《文汇报》）

【本刊讯】美国《洛杉矶时报》十一月二十五日刊登该报撰稿人麦克阿瑟发自雅加达的消息，题为《印度尼西亚悄悄地开始使其极其陈旧的军事力量现代化》，摘要如下：

二十年前，苏加诺总统同莫斯科调情时，印度尼西亚有一支拥有二百架喷气飞机的现代空军，一支拥有导弹巡逻艇、十二艘潜水艇和亚洲国家唯一的一艘巡洋舰的海军，一支拥有许多苏联和捷克装甲车辆和大炮的机械化陆军。

今天，世界上第五个人口众多的国家（它还跨世界上最重要的航道之一）甚至连三等军事大国也不是。名义上，它有三十五万人“服现役”。但是，这些武器有一些是从第二次世界大战中遗留下来的日本步枪。在三艘仍在服役的苏联造的潜水艇中，只有一艘能潜水，“使这艘潜艇潜下去，水兵是要有勇气的。”

由于印度尼西亚的水兵未经训练，这艘重型巡洋舰的火力和控制和其它很先进的系统已损坏殆尽，巡洋舰早已成了一堆废铁。停在孤立的军用飞机场上的米格战斗机和伊柳辛轰炸机，都损坏得不能使用或无法修理了。一些巡逻艇被送进了船坞，其它一些则都在水里锈烂，没有导弹装置，并且船体下面长满了寄生动物。

这些仍在使用的苏联车辆的备件都用完了。一辆苏联装甲车在去年国庆节阅兵时抛锚了，于是用一辆美国装甲车把它推过了检阅台。

一位西方外交家说：“他们快用完了军械了，对帝汶的军事行动把他们逼到了十分困难的境地。”在这些军事行动（为了镇压在葡萄牙放弃这个殖民地以后拿起武器的游击队）中，印度尼西亚部署了三万八千人，使东帝汶成了印度尼西亚的第二十七个省。战斗一直在断断续续地进行。尽管游击队现在只有六百人，但跟他们战斗几乎耗尽了铁幕国家过去提供的炮弹和子弹。

不出人所料，印度尼西亚现在悄悄地开始了

美国《洛杉矶时报》记者自雅加达报道

《印尼悄悄开始使其极陈旧的军事力量现代化》

一项重整军备的计划。尽管一位西方外交使节说：“他们不是重整军备，他们是更新现在已不能使用的装备。”今后几年的费用可能达四亿美元。来自法国、英国、荷兰、意大利、西班牙、瑞士、比利时、西德和其它一些地方的军火商谨慎地同政府拉关系，许多国家大使馆为他们铺平了道路。美国没有怎么参加这场游戏。

印度尼西亚已向比利时订购轻机枪，向西德订购两艘小型潜水艇，向南朝鲜订购四艘巡逻艇，并且签署了一项购买法国直升飞机的意向书，这种飞机将在法国帮助下在印度尼西亚建造的一座工厂里装配。

这在很大程度上顶替了美国可能出售的装备。尽管美国人士说，执政的印度尼西亚将领倾向于要美国的武器，因为美国武器的质量已得到了证明，而且在帮助维修保养方面是可靠的。

美国在共产党于一九六五年发动未遂政变以后的几年里，开始向印度尼西亚提供不多的军事援助。这次政变失败了，全国发生了大屠杀，由于这场屠杀，使试图利用共产党这只虎的苏加诺总统的政治生涯到此完结。美国提供了轻武器、装甲车、医疗设备、四艘第二次世界大战时的驱逐舰领舰（是印度尼西亚海军的“骨干”）和为数不多的佩刀式喷气飞机。现在这种战斗机已陈旧了。这些佩刀式飞机要为这样一个岛国提供空防，这个岛国的岛屿分布很广。

美国在本财政年度预定给印度尼西亚价值达一千八百万美元的武器作为纯粹赠送，并提供四千万美元的优惠信贷来购买东西。另外将给三百万美元用作训练经费。这全都需要国会批准。

同时，消息灵通人士说，法国仅一次就表示

愿意提供二亿美元的信贷。这主要是为了推销他们最新式的海市蜃楼式喷气飞机以更换很快就将取消的佩刀式飞机。

美国人士认为，印度尼西亚人将宁愿购买一揽子十六架美国F-5喷气飞机。加上备件和技术劳务，这将是八千万美元的一揽子交易，照现在的情况，必须是现金交易。

但是，印度尼西亚政府现在处在经济困境之中，并且这种状况将持续几年，主要是由于国营国民石油公司经营管理不善，这种情况现在已受到了制约。因此，法国一揽子信贷可能占上风。

印度尼西亚希望从美国得到的初步一揽子交易包括这十六架喷气飞机，某种联合生产安排以制造M—16步枪，一些喷气教练机，医疗设备和其它一些轻武器装备。下一步将包括若干M—113装甲运兵车。

一位美国观察家认为，印度尼西亚并不希望回到由苏联提供堆积如山的武器而形成的那种人为的壮观。在苏加诺下台以前的那些热昏的日子里，苏联在几年里就源源不断地提供了价值达二十亿美元的装备。除如十万支AK—47步枪之类的武器外，还包括一百架米格17、19、21飞机和约二百辆装甲车。除了这艘巡洋舰和这些潜水艇之外，他们还送了六十艘巡逻艇，其中科马尔级先进导弹艇十二艘，四千名顾问，包括军事顾问。然而，这些顾问做技术工作，印度尼西亚人几乎学不到什么。

从根本上说，印度尼西亚现在希望建立一个由中央编制的空军作战力量，此外还有一支用标准化武器装备的三旅步兵打击力量。他们目前的编制有一百个步兵营，装备质量不高，人员配备不足，并且分散在所有的大岛和许多小岛上。法国的坦克，南斯拉夫的迫击炮，苏联的高射炮和其它稀奇古怪的武器是后勤上极大的问题。海军名义上有一百四十艘舰只。许多几乎不能使用。

【本刊讯】日本《读卖新闻》十一月三十日刊登该报记者松永成太郎写的一篇文章，题目是《中国发生变化的地方》，摘要如下：

在幅员辽阔的中国，新的变革的波涛现在仍然冲击着一些方面。中国从不一一公开报道这些事件，因此，不可能了解全部情况。但是，我对迄今断续传出的重大变化作了归纳。

从归纳的情况看，使人感到，中国正在从“革命与政治”的季节走向“建设与经济”的季节，正在全力以赴地换季。

提高生产、坚持工厂的管理规章、改进质量等追求经济合理性的政策，被极其强烈地突出出来。被严厉地批判为资产阶级思想的、也成为邓小平先生下台的原因之一、重视利润的问题，目前成了全国各工厂认真对待的重要问题。

曾经被贬斥的知识分子受到尊重，也是一大变化。迄今一直片面地强调工人、农民优秀，脑力劳动的产物发明和发现，也作为同工农民的共同研究成果加以报道。而今年以来，却大事赞扬知识分子个人的研究成果，如生物学家童第周等在细胞遗传学方面的新发现和唐敖庆教授对分子轨道理论的研究等。

虽说处于飞速发展的时代，但说变也变得快。对于了解几年前的中国的人来说，这一年来的激烈变化确实使人大吃一惊。但是，既然中国把实现农业、工业、国防和科学技术“四个现代化”的路线作为国家的最高目标，那么，这种变化就是当然的趋势。为了克服文化大革命的混乱导致的经济停滞不前，而使一切政策都尽量符合有助于国内建设的方向，努力实现现代化。这种姿态甚至使人感动得流泪。

有人称这种变化是“使文化大革命有名无实”或“恢复到一味偏重发展经济的六十年代初期”。不过，另一方面，“文化大革命七分成绩、三分缺点”这种估价已固定下来，而且在文化大革命期间出现的五·七干校和赤脚医生等各种制度依然在中国社会发挥着重大作用。从这些来看，未必能说文化大革命被全盘否定了。

西德科学家说发现了对付血吸虫的办法

【路透社西德维尔茨堡八月二十六日电】一名西德科学家宣称，他发现了一个对付热带瘟疫血吸虫病的办法，即对引起这种病的幼虫进行欺骗。

血吸虫病是非洲、亚洲和南美洲广泛流行的寄生虫疾病。它是由分阶段寄居于人体、动物和蜗牛体内的寄生虫

引起的。

虽然这种病难得致命，可是没有医治的方法，它引起内出血，全身虚弱无力，溃疡和肝肿大。据认为有二亿人患这种病，这种寄生虫在稻田、灌溉渠道和凡是流速缓慢暖的水里是常见的。

维尔茨堡搞研究工作的动物学家维尔弗里

德·哈斯发现，这种幼虫用极其敏感的器官判断它们是在水中自由飘游，还是安全地在人体内。如果是在人体内，它们通过改变免疫防御的办法来适应环境，保护自己不受人体蛋白的侵袭。然后，它们不再对新鲜水采取戒备。

哈斯发现，他们在水中搅和某种碳化合物

【本刊讯】新加坡《南洋商报》

新加坡医生找出诊断肝癌的试验方法

十月二十日以《我国一组医生经过长期研究后，已找出诊断肝癌法，现在利用兔子来试验制造抗体》为题刊登一则消息说：

一组新加坡医生在经过长期的研究后，已发现三种诊断肝癌的试验方法。

这组医生共有二十

四名，他们于去年开始便进行上述研究。

在研究过程中，他们发现了由癌细胞所分泌出来的两种酶，这种酶在初期肝癌中分泌尤其高。

据说这种试验对于诊断可疑的肝癌很有效用。

据负责协调研究工

作的中央医院医生温崇仁说，第三种诊断试验是在发现一种肝癌抗原之后研究出来的，这项发现被形容为一项突破，因为它的效验随着更大的试验的进行已逐渐获得证实。

温医生说，如果能获证实，它是具有极大的诊断及疗效潜能的。

《日本经济新闻》驻京记者通讯

《中国的浪费根深蒂固，找机会举行一次又一次的宴会》

【本刊讯】《日本经济新闻》十二月十三日刊登该报驻北京记者冈田的一篇通讯，题为《中国的浪费根深蒂固，寻找机会举行一次又一次的宴会》，摘要如下：

谴责大吃大喝 举办讲排场的宴会大吃大喝，是地主、资产阶级腐朽透顶的恶习。对无产阶级革命事业极为有害。中国共产党机关报《人民日报》十、十一月曾两度告诫人们不要大吃大喝。因为万事都讲求朴实的国度，所以令人感到“中国啊，你也……”。然而一深入观察，中国的公私不分和浪费的病根似乎严重得超出了想象。

首先需要声明的是中国并不把宴会本身看成是一种恶习。相反，新中国成立后也把宴会作为加深私人友谊以及组织和机关代表有意义地交换意见的场所而广为利用。尤其在宴会上同外国人交往作为政治的继续是极其重视的。也许由于这个原因，王府井和前门外两家专供北京烤鸭的“烤鸭店”，以及“东来顺”等解放前就知名的饭馆总是生意兴隆，在那里中国人和外国人开怀畅谈。

也用公费买东西 实际上，“利用公款游山玩水”的浪费现象在北京市内也屡见不鲜。宴席上的佳肴摆得满满的，多得吃不过来。任何地方的宴会，大碗和大盘都从未一扫而空过。纵然想一点一点地喝酒，旁边也来人给你斟满。当你意识到酒溢出来太浪费了的时候，殊不知已经喝得过度。据说，中国人普遍认为空放着碗、盘和酒杯是怠慢客人。从北京百货大楼前停车场还可以发现公用车络绎不绝。人民解放军的小轿车牌号是用甲、乙、丙、丁等表示的，一眼就可以判明。这种公用车经常有两三辆偶尔近十辆停在百货大楼前等人。买完东西的军队干部和家着乘车而去的情景，就是在东京的政府街霞关（日本外务省所在地——本刊注）也看不到。

十一月份访华的日本财界人士曾经说：“在市民的购买中心——王府井、东风市场陈列着从几百元到超过一千

元的陶磁器、景泰兰和装饰品，但谁买那些东西呢？”月薪六十元左右的普通市民是不敢问津的。若供外国人选用，理应摆在建国门外的友谊商店。询问一下售货员，答复说，“机关的人有时来买”。这就难怪中央政府机关、北京市有关机关和大工厂的接待室里，若无其事地陈设着有时竟令人眩目的豪华的艺术品。

有趣的是，在商店买东西要想开发票，售货员必定问“哪个机关的？”我想问的是个人名字，但对方一开头就决定只有用公费买东西才开发票。因此，北京市的机关发票不写“购买者姓名”，而写“购买单位”。虽然不会将机关购买立即导致公私不分和浪费，但机关发票的事例说明了公费支付是如何之多。

解放前的风俗习惯有影响

已渗入中国社会机体的浪费现象和“浪费风气”有着传统的因素。就象“酒池肉林”“长夜之饮”和“满汉全席”这些话表明的那样，解放前中国的浪费现象远远地超出了想象，这种残余并非一朝一夕就能够消除。

另一点是误解了社会主义制度。有人轻率地把全民所有制和集体所有制随意解释成“是大家的東西，而不是哪一个人的东西”，对国家和集体造成了损害。

《人民日报》认为，这种弊病是由“四人帮”的影响造成的。似乎可以说，公私不分和浪费的风气是旧社会的残余加上对社会主义的误解而形成的“复合污染型”。

因此，有关当局正在顽强地力争匡正这种弊病。中央、地方的党、政机关以及工厂、人民公社和宣传机关总动员，反复开展揭发运动。另一方面，正在全力以赴地通过广泛的节约运动来改造人们的意识，彻底贯彻节约精神。《人民日报》等报纸十一月二十六日再次号召节约说：“从一九六六年到一九七六年这十一年间已回收的废铁达两千七百万吨，可造三百万台拖拉机，可生产六亿辆自行车。”另外，据说黑龙江省集贤县党委一九七五年恪守“禁止大吃大喝令”，取得了成果。这种事例似乎仍然甚微。恐怕应当指出，杜绝滥用公款等浪费现象还在于今后。

就能“欺骗”幼虫，使它们误认为，它们找到了一个安全温暖的人体。然后，它们改变它们的防御而死去。

如果这个在实验室已获成功的技术到旷野里也大规模地起作用的话，它就能大大地有助于消灭这种疾病，特别是在广大农庄上。这种化学品是无毒的，不污染水。

这些实验受德国科学研究会委托进行。

随着这种抗原的发现，医生们现在的工作是利用兔子试验制造一种抗体。

医生们也通过一种肝部动脉X光像而准确的验出那一种肝癌是可动手术治疗的，因而增加了患肝癌者的活命机会。

他指出，上述的新试验还属于研究阶段。

【美联社波士顿十二月七日电】一项新的调查报告表明，阿斯匹林可以防止动手术的男病人——但不是女病人——静脉内形成血块。

这项调查报告说，在动髋关节手术的男病人中，那些一天服四片阿斯匹林的人中，在静脉内漂流游离血块的病例只有三分之一。

这种血块在四十岁以上动手术的人中是常见的，如果这些血块停在肺内，它们可能是致命的。

指导这项调查的威·哈利斯博士对记者说，“这是一件严密的科学文献，说明阿斯匹林的确可以防止有高度危险性的病人身上形成血块。”

这项研究是在马萨诸塞总医院进行的。关于这项研究的报告已在《新英格兰医学杂志》上发表。

全国心肺血研究所正在全国各地的三十个医院进行这项调查，以了解阿斯匹林能否由于阻止血块形成而防止心脏病的发作。

在马萨诸塞总医院的调查中，服用阿斯匹林的人，每二十五人中有四人出现血块，而服用无效的代用药品安慰剂的，每二十五人就有十四人出现血块。然而，这项调查表明，阿斯匹林疗法只对男人有效，在女人中，不管她们是否服了阿斯匹林，这种危险性仍然一样。医生们不能说明这种不同的原因。

美一医院的调查报告说
阿斯匹林可防止动手术的男病人在静脉内形成血块

【本刊讯】日本《读卖新闻》十一月三十日刊登该报记者松永成太郎写的一篇文章，题目是《中国发生变化的地方》，摘要如下：

在幅员辽阔的中国，新的变革的波涛现在仍然冲击着一些方面。中国从不一一公开报道这些事件，因此，不可能了解全部情况。但是，我对迄今断续传出的重大变化作了归纳。

从归纳的情况看，使人感到，中国正在从“革命与政治”的季节走向“建设与经济”的季节，正在全力以赴地换季。

提高生产、坚持工厂的管理规章、改进质量等追求经济合理性的政策，被极其强烈地突出出来。被严厉地批判为资产阶级思想的、也成为邓小平先生下台的原因之一、重视利润的问题，目前成了全国各工厂认真对待的重要问题。

曾经被贬斥的知识分子受到尊重，也是一大变化。迄今一直片面地强调工人、农民优秀，脑力劳动的产物发明和发现，也作为同工农民的共同努力成果加以报道。而今年以来，却大事赞扬知识分子个人的研究成果，如生物学家童第周等在细胞遗传学方面的新发现和唐敖庆教授对分子轨道理论的研究等。

虽说处于飞速发展的时代，但说变也变得快。对于了解几年前的中国的人来说，这一年来的激烈变化确实使人大吃一惊。但是，既然中国把实现农业、工业、国防和科学技术“四个现代化”的路线作为国家的最高目标，那么，这种变化就是当然的趋势。为了克服文化大革命的混乱导致的经济停滞不前，而使一切政策都尽量符合有助于国内建设的方向，努力实现现代化。这种姿态甚至使人感动得流泪。

有人称这种变化是“使文化大革命有名无实”或“恢复到一味偏重发展经济的六十年代初期”。不过，另一方面，“文化大革命七分成绩、三分缺点”这种估价已固定下来，而且在文化大革命期间出现的五·七干校和赤脚医生等各种制度依然在中国社会发挥着重大作用。从这些来看，未必能说文化大革命被全盘否定了。

西德科学家说发现了对付血吸虫的办法

【路透社西德维尔茨堡八月二十六日电】一名西德科学家宣称，他发现了一个对付热带瘟疫血吸虫病的办法，即对引起这种病的幼虫进行欺骗。

血吸虫病是非洲、亚洲和南美洲广泛流行的寄生虫疾病。它是由分阶段寄居于人体、动物和蜗牛体内的寄生虫

引起的。

虽然这种病难得致命，可是没有医治的方法，它引起内出血，全身虚弱无力，溃疡和肝肿大。据认为有二亿人患这种病，这种寄生虫在稻田、灌溉渠道和凡是流速缓慢暖的水里是常见的。

维尔茨堡搞研究工作的动物学家维尔弗里

德·哈斯发现，这种幼虫用极其敏感的器官判断它们是在水中自由飘游，还是安全地在人体内。如果是在人体内，它们通过改变免疫防御的办法来适应环境，保护自己不受人体蛋白的侵袭。然后，它们不再对新鲜水采取戒备。

哈斯发现，他们在水中搅和某种碳水化合物

【本刊讯】新加坡《南洋商报》

新加坡医生找出诊断肝癌的试验方法

十月二十日以《我国一组医生经过长期研究后，已找出诊断肝癌法，现在利用兔子来试验制造抗体》为题刊登一则消息说：

一组新加坡医生在经过长期的研究后，已发现三种诊断肝癌的试验方法。

这组医生共有二十

四名，他们于去年开始便进行上述研究。

在研究过程中，他们发现了由癌细胞所分泌出来的两种酶，这种酶在初期肝癌中分泌尤其高。

据说这种试验对于诊断可疑的肝癌很有效用。

据负责协调研究工

作的中央医院医生温崇仁说，第三种诊断试验是在发现一种肝癌抗原之后研究出来的，这项发现被形容为一项突破，因为它的效验随着更大的试验的进行已逐渐获得证实。

温医生说，如果能获证实，它是具有极大的诊断及疗效潜能的。

《日本经济新闻》驻京记者通讯

《中国的浪费根深蒂固，找机会举行一次又一次的宴会》

【本刊讯】《日本经济新闻》十二月十三日刊登该报驻北京记者冈田的一篇通讯，题为《中国的浪费根深蒂固，寻找机会举行一次又一次的宴会》，摘要如下：

也用公费买东西

实际上，“利用公款游山玩水”的浪费现象在北京市内也屡见不鲜。宴席上的佳肴摆得满满的，多得吃不过来。任何地方的宴会，大碗和大盘都从未一扫而空过。纵然想一点一点地喝酒，旁边也来人给你斟满。当你意识到酒溢出来太浪费了的时候，殊不知已经喝得过度。据说，中国人普遍认为空放着碗、盘和酒杯是怠慢客人。

从北京百货大楼前停车场还可以发现公用车络绎不绝。人民解放军的小轿车牌号是用甲、乙、丙、丁等表示的，一眼就可以判明。这种公用车经常有两三辆偶尔近十辆停在百货大楼前等人。买完东西的军队干部和家着乘车而去的情景，就是在东京的政府街霞关（日本外务省所在地——本刊注）也看不到。

十一月份访华的日本财界人士曾经说：“在市民的购买中心——王府井、东风市场陈列着从几百元到超过一千

元的陶磁器、景泰兰和装饰品，但谁买那些东西呢？”月薪六十元左右的普通市民是不敢问津的。若供外国人选用，理应摆在建国门外的友谊商店。询问一下售货员，答复说，“机关的人有时来买”。这就难怪中央政府机关、北京市有关机关和大工厂的接待室里，若无其事地陈设着有时竟令人眩目的豪华的艺术品。

有趣的是，在商店买东西要想开发票，售货员必定问“哪个机关的？”我想问的是个人名字，但对方一开头就决定只有用公费买东西才开发票。因此，北京市的机关发票不写“购买者姓名”，而写“购买单位”。虽然不会将机关购买立即导致公私不分和浪费，但机关发票的事例说明了公费支付是如何之多。

解放前的风俗习惯有影响

已渗入中国社会机体的浪费现象和“浪费风气”有着传统的因素。就象“酒池肉林”“长夜之饮”和“满汉全席”这些话表明的那样，解放前中国的浪费现象远远地超出了想象，这种残余并非一朝一夕就能够消除。

另一点是误解了社会主义制度。有人轻率地把全民所有制和集体所有制随意解释成“是大家的東西，而不是哪一个人的东西”，对国家和集体造成了损害。

《人民日报》认为，这种弊病是由“四人帮”的影响造成的。似乎可以说，公私不分和浪费的风气是旧社会的残余加上对社会主义的误解而形成的“复合污染型”。

因此，有关当局正在顽强地力争匡正这种弊病。中央、地方的党、政机关以及工厂、人民公社和宣传机关总动员，反复开展揭发运动。另一方面，正在全力以赴地通过广泛的节约运动来改造人们的意识，彻底贯彻节约精神。《人民日报》等报纸十一月二十六日再次号召节约说：“从一九六六年到一九七六年这十一年间已回收的废铁达两千七百万吨，可造三百万台拖拉机，可生产六亿辆自行车。”另外，据说黑龙江省集贤县党委一九七五年恪守“禁止大吃大喝令”，取得了成果。这种事例似乎仍然甚微。恐怕应当指出，杜绝滥用公款等浪费现象还在于今后。

就能“欺骗”幼虫，使它们误认为，它们找到了一个安全温暖的人体。然后，它们改变它们的防御而死去。

如果这个在实验室已获成功的技术到旷野里也大规模地起作用的话，它就能大大地有助于消灭这种疾病，特别是在广大农庄上。这种化学品是无毒的，不污染水。

这些实验受德国科学研究会委托进行。

随着这

种抗原的

发现，医生们

现在的工作是利用兔子试验制造一种抗体。

医生们也通过一种肝部动脉X光像而准确的验出那一种肝癌是可动手术治疗的，因而增加了患肝癌者的活命机会。

他指出，上述的新试验还属于研究阶段。

美一医院的调查报告说

阿斯匹林可防止动手术的男病人在静脉内形成血块

【美联社波士顿十二月七日电】一项新的调查报告表明，阿斯匹林可以防止动手术的男病人——但不是女病人——静脉内形成血块。

这项调查报告说，在动髋关节手术的男病人中，那些一天服四片阿斯匹林的人中，在静脉内漂流游离血块的病例只有三分之一。

这种血块在四十岁以上动手术的人中是常见的，如果这些血块停在肺内，它们可能是致命的。

指导这项调查的威·哈利斯博士对记者说，“这是一件严密的科学文献，说明阿斯匹林的确可以防止有高度危险性的病人身上形成血块。”

这项研究是在马萨诸塞总医院进行的。关于这项研究的报告已在《新英格兰医学杂志》上发表。

全国心肺血研究所正在全国各地的三十个医院进行这项调查，以了解阿斯匹林能否由于阻止血块形成而防止心脏病的发作。

在马萨诸塞总医院的调查中，服用阿斯匹林的人，每二十五人中有四人出现血块，而服用无效的代用药品安慰剂的，每二十五人就有十四人出现血块。然而，这项调查表明，阿斯匹林疗法只对男人有效，在女人中，不管她们是否服了阿斯匹林，这种危险性仍然一样。医生们不能说明这种不同的原因。